



Interstate 10/Third Avenue Pump Station

Rev. 12.8.23

CONSTRUCTION NOTICE

Minor restrictions to Margaret T. Hance Park starting early December

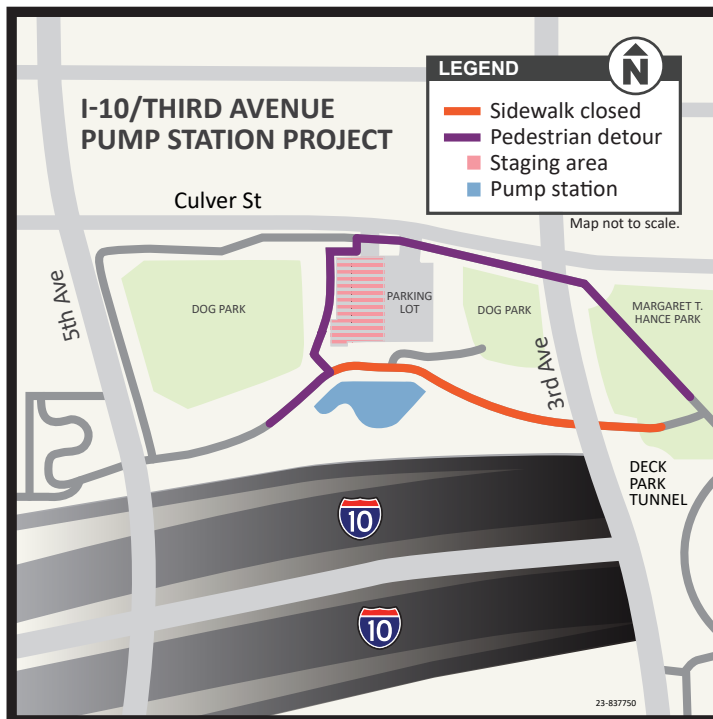
The Arizona Department of Transportation advises users of the Margaret T. Hance Park and Dog Park to be aware of minor restrictions in the area, due to the reconstruction of the I-10/Third Avenue Pump Station. This project will begin the week of Dec. 4 and is expected to be complete in late March 2024.

ABOUT THE PROJECT

The work will include upgrading the stormwater pump station: replacing the existing pumps, gear drives, engines, and improving the electrical and control system. Upgrading and replacing the existing pump station will allow the Deck Park Tunnel to continue operating efficiently, to remove water from the tunnel and the sub-grade roadway.

WHAT TO EXPECT

- ▶ For the safety of the public and staff, temporary closures of the dog park will be required during crane operations, approximately twice per month. Park users will be notified via signage at the dog park in advance. These dates will also be posted on the project web page and the city's website (www.phoenix.gov/parks/parks/dog-parks/hance-dog.) The first days will be Dec. 13 and 18, 7 a.m. to 3 p.m.
- ▶ Parking in the lot west of Third Avenue, by the dog park, will be reduced to provide a staging area.
- ▶ A section of the path that connects the east and west sides of the park, crossing under Third Avenue, will be closed. DETOUR: Park users will be able to take pathways north toward Culver Street to access the east/west sides of the park. (See diagram)



- ▶ There will be minor, temporary restrictions on Culver Street between Third and Fifth avenues when equipment is being transported to the site.
- ▶ Construction crews will work primarily between the hours of 6 a.m. and 4 p.m., Monday through Friday.

CONTACT US

- ▶ **Phone:** ADOT Project Information Line: 855.712.8530
- ▶ **Email:** Kimberly Larson at KLarson@azdot.gov
- ▶ **Mail:** ADOT Communications and Public Involvement, 1655 W. Jackson St., MD 126F, Phoenix, AZ 85007

Visit the project website at azdot.gov/3rdAvePump for more information.

Pursuant to Title VI of the Civil Rights Act of 1964, the Americans with Disabilities Act (ADA) and other nondiscrimination laws and authorities, ADOT does not discriminate on the basis of race, color, national origin, sex, age, or disability. Persons that require a reasonable accommodation based on language or disability should contact Kimberly Larson at KLarson@azdot.gov or 855.712.8530. Requests should be made as early as possible to ensure the State has an opportunity to address the accommodation.

23-839439





AVISO DE CONSTRUCCIÓN

Restricciones menores en el parque Margaret T. Hance a partir de los principios de Diciembre

El Departamento de Transporte de Arizona aconseja a los usuarios del parque Margaret T. Hance y del parque para perros que estén conscientes de restricciones menores en el área debido a la reconstrucción de las estacion de bombeo de la I-10/avenida tres. Este proyecto comenzará en la semana del 4 de diciembre y se espera que esté terminado a fines de marzo de 2024.

SOBRE EL PROYECTO

El trabajo incluirá la mejora de las estacion de bombeo de aguas pluviales: reemplazo de las bombas, transmisiones por engranajes y motores existentes y la mejora del sistema eléctrico y de control. La mejora y el reemplazo de la estacion de bombeo existente permitirá que el túnel Deck Park continúe operando de manera eficiente, para eliminar el agua del túnel y de la carretera subterránea.

QUE ESPERAR

- ▶ Para la seguridad del público y del personal, cierres temporales del parque para perros será necesario durante las operaciones de la grúa, aproximadamente dos veces al mes. Los usuarios del parque serán notificados mediante señalización en el parque para perros con antelación. Estas fechas también se publicará en la página web del proyecto y en [la página web del sitio web de la ciudad](#). Los primeros días serán el 13 y 18 de diciembre, de 7 a.m. a 3 p.m.
- ▶ El estacionamiento en el lote al oeste de la avenida tres, cerca del parque para perros, se reducirá para proporcionar un área de preparación.
- ▶ Se cerrará una sección del camino que conecta los lados este y oeste del parque, cruzando por debajo de la avenida tres. DESVÍO: Los usuarios del parque podrán tomar caminos hacia el norte hacia Culver Street para acceder a los lados este/



oeste del parque. (Ver diagrama)

- ▶ Habrá restricciones menores y temporales en Culver Street entre las avenidas tres y cinco cuando el equipo sea transportado al sitio.
- ▶ Los equipos de construcción trabajarán principalmente entre las 6 a.m. y las 4 p.m., de lunes a viernes.

- ▶ **Teléfono:** Línea directa del proyecto ADOT: 855.712.8530
- ▶ **Correo electrónico:** Kimberly Larson en klarson@azdot.gov
- ▶ **Correo:** ADOT Communications and Public Involvement, 1655 W. Jackson St., MD 126F, Phoenix, AZ 85007

Visite el sitio web del proyecto en azdot.gov/3rdAvePump para obtener más información.

De acuerdo con el Título VI de la Ley de Derechos Civiles de 1964, la Ley de Estadounidenses con Discapacidades (ADA por sus siglas en inglés) y otras normas y leyes antidiscriminatorias, el Departamento de Transporte de Arizona (ADOT) no discrimina por motivos de raza, color, origen nacional, sexo, edad o discapacidad. Las personas que requieran asistencia (dentro de lo razonable) ya sea por el idioma o discapacidad deben ponerse en contacto en Kimberly Larson con KLarson@azdot.gov o 855.712.8530. Las solicitudes deben hacerse lo más antes posible para asegurar que el Estado tenga la oportunidad de hacer los arreglos necesarios.